



**2019 t/m 2022**

**buddy  
to buddy**

*“Als het ons lukt om de grens tussen ‘wij’ en ‘zij’ op te heffen, dan zijn ‘wij’ ineens met zoveel meer.”*

**Kim Putters**

# Inhoudsopgave

|                                         |           |
|-----------------------------------------|-----------|
| <b>Inleiding</b>                        | <b>3</b>  |
| <b>Achtergrond, visie en werkwijze</b>  | <b>5</b>  |
| Achtergrond en maatschappelijke context | 6         |
| Buddy to Buddy Zutphen                  | 7         |
| Werkwijze                               | 10        |
| <b>Project van en voor de stad</b>      | <b>13</b> |
| De community                            | 14        |
| <b>Terugblik</b>                        | <b>17</b> |
| 2019                                    | 20        |
| 2020                                    | 23        |
| 2021                                    | 25        |
| 2022                                    | 27        |
| <b>Evaluatie</b>                        | <b>30</b> |
| Toelichting op afspraken en resultaten  | 31        |
| Evaluatie met buddy's                   | 34        |
| <b>Beeldvorming &amp; Publiciteit</b>   | <b>36</b> |
| Publiciteit                             | 37        |
| Mingle Magazine                         | 38        |
| Samenwerken                             | 39        |
| <b>Financieel verslag</b>               | <b>41</b> |
| Toelichting jaarrekeningen              | 42        |
| Dankwoord                               | 43        |

become a buddy

together  
you  
discover  
more

buddytobuddy.nl

## Inleiding

**Gemeente Zutphen heeft ons gevraagd om een inhoudelijk en financieel verslag te maken over de afgelopen vier jaren. Dit hebben we met plezier gedaan, omdat terugkijken weer mooie herinneringen naar boven haalt. Natuurlijk was het ook een hele heftige tijd waarin we allemaal meer aangewezen waren op onszelf. Maar terugkijkend is het toch gelukt om in deze onzekere tijd mensen aan elkaar te blijven verbinden.**

Na uitdagende jaren door Corona, waar veel online of op afstand plaatsvond, kwam in 2022 steeds meer ruimte om onze activiteiten weer offline te organiseren. Helaas was 2022 ook het jaar waar na vele jaren vrede op ons continent de oorlog in Oekraïne uitbrak. Deze gebeurtenis bracht een nieuwe golf van ontheemden en vluchtelingen op gang. En er gebeurt meer, de laatste prognoses laten zien dat het aantal vluchtelingen dat naar Nederland komt flink gaat stijgen.

### **In Zutphen**

Ook Zutphen zal te maken krijgen met hogere taakstellingen. Buddy to Buddy zal voor elke nieuwe groep die in Zutphen komt, amv'ers, azc'ers of statushouders klaarstaan. We geloven in een stad waarin iedereen erbij hoort en we hebben afgelopen jaren gezien dat het kan. Nog steeds, 7 jaar na de start, zijn er heel veel Zutphenaren die zich aanmelden en hun wereld openstellen voor nieuwkomers. En voor beide kanten is het contact een verrijking.

### **Contact is een verademing**

Door nieuwkomers wordt het leven op het azc als eenzaam, onzeker en uitzichtloos ervaren. Contact met een buddy is een verademing. Even samen een wandeling maken, een kopje thee drinken of uitgenodigd worden voor een spelletje bij iemand thuis. Zomaar sociaal contact zonder het gevoel van "moeten". Maar voor beide kanten is contact een verrijking en zorgt dit contact voor wederzijds begrip. Zutphense buddy's geven aan dat het buddytraject leerzaam is en dat het hun leven verrijkt. Een van onze Youngers verwoordde het zo mooi: 'Wat ik mooi vind aan het buddytraject is dat ik mijn eigen land zie door zijn ogen, waardoor ik de rijkdom van vrijheid veel meer besef' - Eva, foto op volgende pagina.

A photograph of three young adults posing together against a blue background with white vertical stripes. On the left, a young woman with blonde hair and long dreadlocks is wearing a purple and white striped crop top and light blue jeans, making a peace sign. In the center, a young man with a beard is wearing a light blue button-down shirt over a white t-shirt, smiling broadly. On the right, another young man with a beard is wearing a black t-shirt, giving a thumbs-up gesture. The text 'together you discover more' is overlaid on the left side of the image.

together  
you  
discover  
more

**deel 1**

**Achtergrond,  
visie en  
werkwijze**

# Achtergrond en maatschappelijke context

## SOCIAAL ISOLEMENT

**Uit verschillende onderzoeken blijkt dat (ex-) vluchtelingen in een sociaal isolement verkeren. Eenzaamheid heeft grote impact op iemands leven en brengt bovendien gezondheidsrisico's en zorgkosten met zich mee. Daarnaast werkt eenzaamheid op een negatieve manier door in de sociale, financiële zelfredzaamheid, bij de arbeidsparticipatie én verdere integratie in de samenleving.**

Zo voelt 64% van niet-westerse allochtone Nederlanders zich ernstig eenzaam en zou 94% meer Nederlandse vrienden willen hebben. Ook vindt 47% van alle vluchtelingen het moeilijk om vriendschappen aan te gaan en bijna de helft voelt zich vaak eenzaam. Van alle nieuwkomers maakt 25% na 10 tot 15 jaar nauwelijks contact met Nederlanders.

Dit sociale isolement heeft grote gevolgen. Chronische eenzaamheid zorgt voor een leven dat aanmerkelijk ongelukkiger is en vele jaren korter is dan van mensen die zich niet eenzaam voelen. Eenzaamheid heeft grote impact in iemands leven en brengt bovendien gezondheidsrisico's en zorgkosten met zich mee. Daarnaast werkt eenzaamheid op een negatieve manier door in de sociale en financiële zelfredzaamheid en heeft het effect op de arbeidsparticipatie en verdere integratie in de samenleving.

## CONTACT ALS MEDICIJN

Zoals een menselijk lichaam ziek kan worden wanneer sommige cellen niet in verbinding, met de rest van het lichaam staan en niet in lijn met het geheel opereren, geloven wij dat een samenleving met te veel geïsoleerde groepen uiteindelijk ook als geheel ziek zal worden. Wanneer dit gebeurt heeft dit effect op iedereen.

We zien in het vluchtelingenvraagstuk soms zorgwekkende symptomen en koortsachtige reacties van ons collectieve maatschappelijke lichaam opkomen; de polarisatie, uitingen van vreemdelingenhaat, verbale en fysieke agressie. Contact maken en elkaar leren kennen is het medicijn voor polarisatie en vreemdelingenhaat; voor het individu, voor de beeldvorming en uiteindelijk voor de samenleving als geheel.

## DE ONTVANGENDE SAMENLEVING

De kansen van een vluchteling in de maatschappij wordt mede bepaald door de houding van de ontvangende samenleving. De negatieve beeldvorming over nieuwkomers vormt een belemmering in het opbouwen van vriendschappen (Van Vliet et al., 2017). Ook culturele verschillen en angst voor afwijzing vormen voor statushouders een belemmering om verbinding te (kunnen) maken met autochtone inwoners. Het opbouwen van een ondersteunend netwerk is niet eenvoudig.

## WEDERZIJDSE INTEGRATIE

De contacten die vluchtelingen hebben met autochtone Nederlanders zijn veelal professionele hulpcontacten. Het is voor hen lastiger om sociaal contact te leggen, terwijl de behoefte eraan groot is. Prof. Dr. K.I. van Oudenhoven-van der Zee heeft onderzoek gedaan naar succesvolle integratie. Hierover zegt zij: 'Integratie lukt meestal het best op kleinschalig niveau, in één-op-één relaties, die zijn gebaseerd op gelijkwaardigheid en wederkerigheid.' Ter versterking hiervan stelt voormalig directeur van het Sociaal Cultureel Planbureau Kim Putters: 'Een bloeiende, inclusieve samenleving komt pas echt tot stand als we de ander toelaten in ons leven. Als de grens tussen wij en zij vervaagt.'

Wij geloven in een samenleving waarin mensen maximaal van elkaar mogen verschillen en tegelijkertijd maximaal met elkaar verbonden zijn. Die wereld ontstaat niet zomaar, daar is actieve inzet voor nodig.



# Buddy to Buddy Zutphen

**De contacten die vluchtelingen hebben met autochtone Nederlanders zijn veelal professionele hulpcontacten. Het is voor hen lastiger om 'gewoon' contact te leggen, terwijl de behoefte eraan groot is. Ieder mens, en zeker in kwetsbare fases van het leven, heeft een intrinsieke behoefte om deel uit te maken van en bij te dragen aan de (lokale) samenleving. Basisbehoeften daarin zijn het welkom voelen en opgenomen worden. Als vluchtelingen zich welkom voelen, terugkerend contact hebben, uitgenodigd worden, er mogen zijn en onderdeel uitmaken van een 'community' dan geeft dat kracht en motivatie om uit hun isolement te stappen en te blijven.**

## **GELIJKWAARDIGHEID**

De naam Buddy to Buddy is bewust gekozen. Wij gaan namelijk uit van gelijkwaardigheid. Mensen zijn niet gelijk, wel van gelijke waarde en voegen evenredig waarde aan elkaar toe. Vanuit die visie organiseren we laagdrempelig contact van mens tot mens. Dit doen we door rekening te houden met overeenkomsten en verschillen en mensen te helpen om daarmee om te gaan. Hierdoor kan in ongelijke situaties de weg toch vrij zijn voor gelijkwaardige ontmoetingen. Voor beide kanten van het buddieschap geldt dat werelden en blikvelden worden vergroot. Buddy to Buddy heeft hierin een faciliterende rol.

## **NIET-FUNCTIONEEL CONTACT**

Het contact tussen nieuwkomer en Nederlander is non-functioneel. Dit wil zeggen dat het niet ons doel is om nieuwkomers functioneel te ondersteunen op het gebied van taal, studie- of loopbaancoaching of verwerven van kennis. Door contact van mens tot mens te faciliteren ontstaat er ruimte voor vertrouwen, vriendschap en gelijkwaardige verbinding. Zeker in andere culturen is er in de verhouding tussen leraar en leerling of coach en coachee vaak een afstand. Op die manier kun je leren, maar niet verbinden van mens tot mens.

Zo vergroten we de kans om nieuwkomers echt uit hun sociale isolatie te halen. De vorm, duur en bijbehorende ondersteuning van ons traject is er volledig op gericht om de kans zo groot mogelijk te maken dat er duurzame vriendschappen ontstaan. Vanuit de ontstane vriendschap mogen mensen elkaar uiteraard helpen, maar dit is expliciet geen vooropgesteld doel.

## **INTEGRATIE VOOR IEDEREEN**

In het verlengde van onze visie willen wij iedere nieuwkomer de mogelijkheid geven om in contact te komen met hun Nederlandse stadsgenoten. Hierbij zetten wij ons in om alle nieuwkomers te bereiken die leven in een sociaal isolement. Wij werken nauw samen met andere organisaties om nieuwkomers te signaleren die behoefte hebben aan sociaal contact en kijken we met andere initiatieven hoe wij moeilijk bereikbare doelgroepen zo goed mogelijk kunnen faciliteren.

### **POLITIEK NEUTRAAL**

Buddy to Buddy is een religieus en politiek neutrale organisatie en mengt zich niet in het publieke debat over het wel/niet opvangen van vluchtelingen en het huisvesten van vluchtelingen. Buddy to Buddy werkt enkel vanuit de uitkomsten van de publieke besluitvorming en probeert vervolgens van de gegeven situatie het beste te maken.

### **POSITIE IN DE STAD**

Buddy to Buddy heeft sinds de oprichting als doel om in de stad een aanvullende positie in te nemen. We vinden het heel belangrijk om samen te werken met organisaties en initiatieven om ons heen. Samenwerkingen komen in vele vormen. Eigenlijk zijn we altijd op zoek naar mogelijkheden om ontmoeting en uitwisseling tussen oude en nieuwe Nederlanders te faciliteren.

*“Door Buddy to Buddy ging integreren voor mij van ‘moeten’ naar ‘willen’.”*

- **Rojin**





# DOELSTELLING

**We zien veel onnodige eenzaamheid en sociaal isolement onder vluchtelingen en tegelijkertijd bereidheid en nieuwsgierigheid bij Nederlanders naar hun nieuwe stadsgenoten. Dit combineren we door op basis van gemeenschappelijke interesses, sociaal contact tussen Nederlanders en (ex-)vluchtelingen te stimuleren en te faciliteren. Zo kunnen zinvolle relaties, gebaseerd op gelijkwaardigheid, ontstaan en volgt er meer verbondenheid in onze samenleving.**

Door mensen één-op-één aan elkaar te koppelen en door laagdrempelige groepsactiviteiten te organiseren kunnen relaties, gebaseerd op gelijkwaardigheid, ontstaan. Daarnaast ziet Buddy to Buddy het als haar taak om de persoonlijke verhalen die uit deze ontmoetingen voortvloeien breed uit te dragen en daarmee de beeldvorming rondom vluchtelingen positief te beïnvloeden.

**De doelstelling van stichting Buddy to Buddy Zutphen is tweeledig: het sociale isolement van asielzoekers doorbreken en de betrokkenheid van Zutphense inwoners bij de opvang van vluchtelingen vergroten.**

## VOOR VLUCHTELINGEN

Buddy to Buddy helpt vluchtelingen uit een isolement te komen. Dit doen we door betrokken inwoners aan vluchtelingen te koppelen. Eén persoon kan de link zijn naar onze samenleving en kan daarmee heel waardevol zijn in de ontdekkingstocht naar een nieuw bestaan. Buddy's kunnen vluchtelingen wegwijs maken door ze mee te nemen in de samenleving.

Buddy to Buddy richt zich op alle asielzoekers die woonachtig zijn in het asielzoekerscentrum in Zutphen, op alle statushouders die zich vestigen en die al gevestigd zijn in Zutphen. Wij maken geen onderscheid in leeftijd, status of afkomst.

*Buddy to Buddy koppelt nieuwkomers die hun land van herkomst moesten verlaten aan stadsgenoten. Zo worden nieuwkomers wegwijs gemaakt in hun nieuwe omgeving en leren inwoners wie hun nieuwe burens zijn.*

Ongeacht of zij een verblijfsvergunning krijgen of niet, bij Buddy to Buddy zijn ze welkom. Wij geloven dat het doorbreken van een isolement ook waardevol is in een tijdelijke situatie en een groot verschil kan maken in iemands leven.

## VOOR ZUTPHEN

De werving en de ontmoetingen dragen bij aan meer bekendheid en begrip in de omgeving van de opvanglocatie. We zijn elkaars vreemdeling totdat we elkaar ontmoeten. Door elkaar te leren kennen ontdekken we het verhaal achter de ander en daarmee zijn we geen vreemdelingen meer van elkaar. Buddy to Buddy bevordert de positieve beeldvorming rondom de opvang van vluchtelingen bijvoorbeeld door persoonlijke verhalen van buddy's te vertellen.



# Werkwijze

## Matchingstraject

Het matchingstraject bestaat uit een aantal verschillende onderdelen

**Inschrijving;** Het matchen begint bij de inschrijving. Zowel nieuwkomers als Nederlanders vullen een uitgebreide vragenlijst in over wie ze zijn, wat ze zoeken in een buddy en wat voor hen belangrijk is.

**Informatie;** Na de inschrijving krijgen buddy's informatie tijdens de informatieavond of een intake. We bekijken per persoon welke manier toereikend is. Voor Zutphenaren organiseren we voorafgaand aan de matchingsronde een inspiratie- en informatiebijeenkomst. Hier kun je al je vragen stellen en vertellen we alles over het matchingstraject. Deze avond staat in het teken van wederzijds kennismaken. Nieuwkomers nodigen we soms uit voor een gezamenlijk informatiemoment en soms voor een persoonlijk gesprek. We bekijken per persoon welke manier toereikend is. Hierbij vertellen we alles over het traject, is er ruimte voor vragen en leren we de deelnemer beter kennen waardoor we hem of haar goed kunnen matchen.

**Matchen;** Na de inschrijving en het verkrijgen van informatie worden buddy's aan elkaar gematcht. Dit is maatwerk dat wordt uitgevoerd door het team.

**Matchingsdiner;** Tijdens de matchingsdiner ontmoeten alle buddy's elkaar. Zo wordt elke buddy voorgesteld aan zijn of haar persoonlijk gematchte buddy, maar ontmoet je tegelijkertijd ook alle andere buddy's. Op die manier wordt gelijk een start gemaakt met zowel het één-op-één contact als het bouwen van een community. Dit is het belangrijkste evenement waar uitgebreid samen wordt gegeten, gedanst en we het traject feestelijk openen.



*‘Die echte verbinding is voelbaar en zindert nog dagen lang na. Ik bespeur zelfs dat de atmosfeer in Zutphen veranderd is op straat’*

– Marcel, buddy van Sepideh

**Activiteiten;** Als organisatie organiseren we gedurende de vier maanden activiteiten voor alle buddy's om zo de ontmoeting te stimuleren. Er wordt een activiteit georganiseerd voor alle buddy's. Buddy's initiëren en organiseren zelf activiteiten, zoals een volleybaltoernooi, picknick en gezamenlijke diners.

**Buddytalk (interview);** Om cultuurverschillen te overbruggen en ervoor te zorgen dat jij en je buddy alles uit het traject halen, organiseren we Buddytalk. Tijdens de vier maanden kom je drie keer met andere buddy's en een Buddytalk-coach bij elkaar om te bespreken hoe het gaat. Deze avonden zijn heel belangrijk, omdat het bespreken van culturele verschillen of verschillende verwachtingen het wederzijds begrip vergroot en het contact verdiept en verduurzaamt. Zo sta je er niet alleen voor en worden eventuele drempels in het contact uit de weg genomen. Wij zeggen vaak: op deze avonden vindt een stukje wederzijdse integratie plaats.

**Slotfeest;** Tenslotte sluiten we het traject af met een slotfeest. Hierbij komen we met alle buddy's weer bij elkaar en blikken we terug op de vier maanden. Ook kijken we gezamenlijk naar de toekomst: hoe wordt het contact tussen de buddy's voortgezet? In de meeste gevallen is er na die tijd een mooie basis voor een vriendschap ontstaan. Dan zeggen we; 'nu hebben jullie Buddy to Buddy niet meer nodig om in contact te blijven' en daarmee sluiten we de ronde af. Natuurlijk zijn er ook buddy's die vier maanden met elkaar hebben afgesproken, maar toch het gevoel hebben dat er geen klik is ontstaan. Voor deze buddy's geldt dat het eindfeest een mooie afsluiting is voor het contact.

**Feedback;** Na de vier maanden wordt er een enquête verspreid onder alle deelnemers van het traject. Hiermee wordt de impact van het project gemeten. Daarnaast kunnen we met de feedback het traject blijven doorontwikkelen en achterhalen of mensen betrokken willen blijven bij de organisatie.

A diverse group of people is gathered at an event. In the center, a woman with short grey hair and glasses, wearing a dark purple long-sleeved top, is smiling broadly. To her right, a woman with dark curly hair, wearing a black leather jacket over a white t-shirt with a graphic, looks towards the camera. Other people in the background include a man with a beard in a white t-shirt, a man in a blue sweater, and a man in a black jacket. A green flag with white dots is visible in the background. The text 'together you discover more' is overlaid on the left side of the image.

together  
you  
discover  
more

**deel 2**

**Project  
van en  
voor de  
stad**



# Community

**Wederzijdse integratie betekent het leven echt met elkaar delen. Elkaar leren kennen en het leven vieren. Uitgenodigd worden en onderdeel uitmaken van een community geeft kracht en eigenwaarde. Onze community, bestaande uit nieuwkomers, statushouders, Nederlanders en vrijwilligers, is daarom heel erg belangrijk.**

## **HET GEVOEL ERGENS BIJ TE HOREN**

Buddy to Buddy organiseert laagdrempelige activiteiten, het liefst met verschillende partners en op verschillende locaties in de stad. Hierdoor leren nieuwkomers niet alleen de stad kennen, ze komen ook in contact met verschillende plekken, initiatieven en natuurlijk mensen. Via Buddy to Buddy raken mensen regelmatig betrokken bij andere initiatieven, zoals het Zutphen Zingt Werelds koor, Grenzeloos Muziek, Theatergezelschap Woest Oost, activiteiten van Villa Vleer, etc. Natuurlijk spelen onze buddy's ook een grote rol bij het uitbreiden van dit netwerk. Het is geen vooropgesteld doel, maar natuurlijk komen nieuwkomers regelmatig via hun buddy aan een baantje of vrijwilligerswerk. Maar het allerbelangrijkste; mensen vinden een plek waar ze het gevoel hebben ergens bij te horen. Zeer regelmatig horen we we ook van nieuwkomers dat zij Buddy to Buddy zien als een 'familie'.

## **DE HUISKAMER**

Buddy's bezoeken regelmatig De Huiskamer en/of doen mee aan door Buddy to Buddy georganiseerde laagdrempelige activiteiten. Ook helpen 'oud' buddy's actief mee om deze activiteiten te organiseren. De Huiskamer biedt ook mogelijkheden om op initiatief van buddy's activiteiten te initiëren en te organiseren en het maakt het gemakkelijker voor buddy's om langer aangehaakt te blijven bij de community.

### Nieuwe manieren om verschil te maken

Corona was een grote schok voor ons allemaal. Zeker voor onze organisatie, waarbij het doel is om contact en ontmoetingen tussen mensen te faciliteren. Niets doen was geen optie, zeker toen bleek dat de maatregelen langer zouden gaan duren en onze doelgroep zich onverminderd bij ons bleef melden en alle andere activiteiten waren stopgezet. We zochten manieren om onze werkwijze aan te passen naar een coronaproof werkwijze.

De oorspronkelijke matching van een nieuwe groep buddy's gebeurde altijd met een groot diner. Daarmee creëren we niet alleen individuele koppels, maar ook een groepsgevoel. Bij de nieuwe matchingsvormen vonden we het belangrijk dat de balans tussen individuele matches en de community zoveel mogelijk bleef bestaan. Dat betekent dat we hebben geprobeerd vast te houden aan de periode van vier maanden die een matchingsronde duurt. En dat we op (ongeveer) hetzelfde moment zoveel mogelijk buddy's aan elkaar koppelen. We hebben verschillende vormen ontdekt die daaraan voldoen en pastten binnen verschillende coronamaatregelen. In de loop van het coronajaar hebben we geëxperimenteerd met deze vormen, mede afhankelijk van de maatregelen die op dat moment golden en wat er mogelijk was. Van matching in kleine groepjes tot 1-op-1 wandelingen met timeslots door de stad. Na een tijdje konden we gemakkelijk op- en afschalen naar maatregelen die versoepeld of verscherpt worden. We zijn ontzettend blij dat zowel buddy's als organisatie in staat zijn geweest om zich met de nodige flexibiliteit en creativiteit aan te passen. Het aantal matches is wat lager dan voor corona, maar nog steeds zijn we er in geslaagd om heel veel mensen aan elkaar te koppelen.

### Corona-effecten op de community

Bijna 3 jaren Buddy to Buddy met Corona-maatregelen heeft invloed gehad op de Buddy to Buddy gemeenschap. De constante wisselingen in maatregelen hebben ervoor gezorgd dat het niet mogelijk was of langer duurde voor mensen aansluiting vonden binnen de buddy gemeenschap. Een bloeiende en actieve gemeenschap is belangrijk, het helpt mensen welkom te voelen, ondersteund in het één-op-één contact tussen de buddy's en zorgt dat ons werk zich makkelijk van mond tot mond verspreidt. Het afgelopen jaar zijn wij hard bezig geweest om de gemeenschap weer te laten groeien en bloeien.



### Kerstfeest

Daarom organiseerden we eind 2022 een reünie. Voor corona was het een jaarlijkse traditie, samen eten met kerst. Toen het weer kon, met kerst 2022, hebben we flink uitgepakt. We sloegen de handen ineen met omliggende buddylocaties Arnhem, Apeldoorn en Bronckhorst en combineerden het kerstdiner dit jaar met een dansvloer vol Midden-Oosterse vibes van DJ Matrub مطروب met de dabke dans in de hoofdrol. Boven in het Buddycafé kon je met iedereen bijkletsen die je afgelopen jaren te weinig had gezien, of maakte je nieuwe vrienden. Beneden gingen de voetjes van de vloer bij Dabke Night i.s.m. Dreaming of Syria. Het kerstfeest stond in het teken van verbinding. Daarnaast was er van alles te doen. Zo kon je bijvoorbeeld meedoen met een Afrikaanse jamsessie of je laten versieren door een henna artist.

A group of diverse people are dancing in a social setting at night. The scene is dimly lit with warm, ambient lighting. In the background, a sign with the word 'HUBER' is visible. The overall atmosphere is lively and social.

# Zutphen 17.12 - 18.00 u Het Koelhuis

أسيب  
DABKE  
NIGHT

X

buddy  
to buddy



**deel 3**

**Terugblik  
2019, 2020,  
2021 en  
2022**



# Buddy to Buddy Zutphen 2019-2022

**In dit hoofdstuk geven we een terugblik op de afgelopen 4 jaar. Maar voor wie Buddy to Buddy Zutphen nieuw is, ook een kleine aanleiding en context van de jaren daarvoor. Buddy to Buddy is immers in 2014 als burgerinitiatief ontstaan in Zutphen. Inmiddels is het Zutphense initiatief uitgegroeid en zijn er 13 andere gemeenten waarin Buddy to Buddy actief is en er is er een landelijke organisatie opgericht om de groei te ondersteunen.**

## Aanleiding

Maryam was tot tranen geroerd door die ene simpele, spontane uitnodiging voor een feestje. In haar eentje was ze uit Iran gevlucht en dit was de eerste keer, in de vijf jaar tijd dat ze in Nederland woonde, dat ze bij iemand anders thuis welkom was. Tot dat moment was het Maryam, een intelligente, sociale en talentvolle vrouw van 29 jaar, ondanks haar pogingen niet goed gelukt om contact te maken met Nederlanders. Wel met professionele en vrijwillige hulpverleners, maar geen contact op basis van gelijkwaardigheid en nieuwsgierigheid; contact van mens tot mens. Na dit jarenlang gemist te hebben raakte deze uitnodiging haar diep.

Deze toevallige ontmoeting was in 2014 aanleiding om Buddy to Buddy in Zutphen op te richten. Het verhaal van Maryam stond namelijk niet op zichzelf. En ook uit onderzoek blijkt dat het sociaal isolement onder nieuwkomers groot is. Anderzijds geven ook Nederlanders aan dat zij zich open willen stellen voor nieuwkomers, maar niet weten hoe. Uit de behoefte en wens om deze drempel te verlagen is Buddy to Buddy ontstaan.

## Het begin

Bij de start in 2015 begonnen we met het eenmalig samenbrengen van nieuwkomers en Nederlanders. Na metingen bleek dat slechts 15% elkaar nog bleven zien. Dit percentage wilden we verhogen. We ontwikkelden in twee jaar met veel enthousiasme, vallen en opstaan een visie en traject dat bewezen succesvol is en waar ruim 60% van de deelnemers na een jaar nog steeds regelmatig contact hebben. Inmiddels zijn er onder de vlag van een landelijke organisatie 14 actieve locaties en staan er nieuwe steden in de startblokken. Samen met het Groeiprogramma van het Oranje Fonds hebben we het traject uitgebreid getest en ingericht en hebben landelijk, geïnspireerd op het van oorsprong Zutphense initiatief, 7000 nieuwkomers en Nederlanders het traject doorlopen.

# Waardering en groei

In 2018, na een spannende stemronde kreeg Buddy to Buddy de meeste publieksstemmen van Nederland en in mei overviel Peter Douwes, voormalig directeur van het Oranje Fonds, ons met de uitslag van het juryberaad; Buddy to Buddy heeft het Appeltje van Oranje 2018 gewonnen!

## Het Appeltje van Oranje

In juni kregen Maryam, Armijn en Willemijn de prijs uitgereikt door Koningin Maxima op Paleis Noordeinde. De uitreiking was live te volgen op de website en Facebookpagina van Hart van Nederland. Ook werd er aandacht geschonken aan de uitreiking van de Appeltjes van Oranje en aan Buddy to Buddy op onder andere Nu.nl, RTL Nieuws en NOS.

## Verrassingsbezoek Koning Willem-Alexander

Ons jaar kon natuurlijk echt niet meer stuk. Maar als winnaar van de 'oscar' voor sociale initiatieven kregen we in september Koning Willem-Alexander op bezoek in Zutphen. De Koning schoof aan bij een matchingslunch; de plek waar nieuwe buddy's elkaar voor het eerst ontmoeten. Een enorme verrassing voor alle aanwezigen, want de Koning schoof onverwachts bij hen aan tafel voor een kennismaking. Ook sprak hij als beschermheer van het Oranje Fonds met een aantal vrijwilligers, stuurgroepleden en betrokkenen over het ontstaan en de groei van Buddy to Buddy. Het Appeltje van Oranje en het verrassingsbezoek is een enorme waardering voor iedereen die meewerkt aan het mogelijk maken van Buddy to Buddy, voor al die mensen die bereid zijn hun deur open te zetten voor een nieuwkomer en al die nieuwkomers die vervolgens over die drempel durven te stappen.

## Brouwer Vertrouwensprijs

In 2021 is de landelijke Stichting Buddy to Buddy uitgeroepen tot winnaar van de Brouwer Vertrouwensprijs ter waarde van € 100.000 van de Koninklijke Hollandse Maatschappij der Wetenschappen (KHMW).

Deze jaarlijkse prijs is bedoeld voor hét maatschappelijke initiatief dat het onderling vertrouwen in de Nederlandse samenleving versterkt. Zijne Majesteit de Koning was aanwezig bij de digitale uitreiking van de vijfde Brouwer Vertrouwensprijs. Armijn van Roon: "We zijn heel dankbaar voor deze eervolle prijs. Niet in de laatste plaats omdat deze prijs gaat over het bevorderen van vertrouwen. We proberen daar dagelijks aan bij te dragen door bijzondere ontmoetingen te organiseren; 1-op-1 en in groepsverband. We zijn vreemdelingen, totdat we elkaar leren kennen. Wanneer we voorbij de verschillen en vooroordelen, openstaan voor de ander, dan verrijken we ons leven en groeit het vertrouwen vanzelf. In een wereld vol polarisatie is contact maken het beste medicijn."

Samenvattend koos de jury Buddy to Buddy uit als een helder, actueel, goed georganiseerd initiatief dat, vanuit individuele persoonlijke inspiratie, midden in de meest tere problematiek van onze samenleving met opgestroopte mouwen bouwt aan onderling vertrouwen. De jury benadrukt verder de wezenlijke bijdrage van de organisatie aan het vertrouwen in de samenleving:





# Buddy to Buddy Zutphen 2019

## In het kort

- 428 buddy's
- 25 gezinnen en 84 nieuwkomers Eat & Meet
- 5507 deelnemers aan activiteiten
- 140+ activiteiten
- Nieuw project: Films for thoughts
- Expositie 'Moving People' i.s.m. Musea Zutphen
- Zutphense Uitbinker
- Rode Loper CleanTech Regio

## TOELICHTING

Het Appeltje van Oranje in 2018, het verrassingsbezoek van Koning Willem-Alexander dat daarop volgde heeft onze organisatie een enorme boost gegeven.

Niet alleen in Zutphen en omgeving vergrootte het onze bekendheid, maar er kwamen ook vragen uit veel andere steden. Dit heeft ertoe geleid dat we van 3 naar 7 locaties zijn gegroeid in 2019. Buddy to Buddy Zutphen is als moederorganisatie inspiratiebron voor andere steden. Zo zijn meerdere gemeenten uit de buurt (Apeldoorn, Arnhem en Brockhorst) dit jaar van start gegaan.

Het model dat in Zutphen is ontwikkeld werkt, en werkt ook in andere gemeenten. Maar ook in Zutphen zijn we actiever dan ooit. Nog steeds melden heel veel nieuwkomers zich bij Buddy to Buddy. Door de lange wachttijden van de IND verblijft een groot deel van de bewoners gemiddeld een jaar in het azc voordat ze in procedure worden genomen. De mogelijkheden en activiteiten in deze fase is voor veel mensen minimaal en de onzekerheid groot. Mede daarom is de behoefte aan buddy's nog groter dan daarvoor. Ondanks de grote aantallen matches die we maken hebben we een wachtlijst. Gelukkig melden ook veel Nederlanders zich aan als buddy. Dit resulteerde in september zelfs in de grootste matchingsronde tot nu toe met bijna 100 deelnemers!



# Uitgelicht

## Films for Thoughts

Films for Thoughts (FFT) is in 2019 opgericht door Buddy to Buddy, een platform dat dialoog en uitwisseling van ideeën mogelijk maakt. We organiseren events, met name filmavonden en discussies, waarbij we thema's aanspreken die raken aan issues die relevant zijn in onze huidige multiculturele samenleving.

Fadi el Tofeili, schrijver, historicus en Stuurgroep lid van Buddy to Buddy, leeft en reist tussen twee werelden. Zutphen en Beiroet, Libanon. "Bij Buddy to Buddy horen we elke dag verhalen en ervaringen van nieuwkomers die uit alle delen van de wereld naar Zutphen komen. Dit zijn verhalen die gehoord mogen worden. In de media horen we telkens dezelfde berichten. Maar welke persoonlijke verhalen gaan erachter schuil? Thema's als identiteit, het opbouwen van een nieuw leven. De keuze, vertrek ik wel of vertrek ik niet?"

Films for Thoughts selecteert films die tot nadenken stemmen. De eerste film die we hebben laten zien is *The Way Home* van Wael Kadlo (IDFA, 2019), een Syrische filmmaker uit Damascus die sinds begin 2019 in Nederland woont. Zijn film geeft een inkijkje in de wereld waar Wael is opgegroeid en met welke thema's een jongen uit Damascus te maken krijgt in zijn leven. De tweede film was de première van de film van Mounira Al Solh. Ze bracht voor haar film *Freedom is a habit I'm trying to learn* 4x 24 uur door met vier vrouwen die van het Midden Oosten zijn gevlucht en terecht zijn gekomen op zeer uiteenlopende plekken in de wereld, van Zutphen, tot Sharjah in de Verenigde Arabische Emiraten.

Tijdens corona hebben we Films for Thoughts moeten stilleggen. Als we voldoende vrijwilligers vinden zullen we Films for Thoughts nieuw leven inblazen.

**FILMS**  
**FOR THOUGHTS**

## Moving People

Op zondag 31 maart gaf Buddy to Buddy i.s.m. Musea Zutphen met het programma *Moving People* een kijkje in het leven van nieuwkomers die in Nederland zijn komen wonen nadat ze hun land van herkomst hebben moeten verlaten. Eenmaal aangekomen in Nederland zal je jezelf opnieuw moeten leren kennen. Welke betekenis hebben Nederlanders in dit proces? Ben je welkom, word je gezien? En is er sprake van wederzijdse integratie? Een tour door verschillende ruimten in het museum bracht bezoekers langs verschillende perspectieven middels film, zang, een lezing, en een bijzondere expositie.

Hoe is het om alles achter te laten en een nieuw bestaan op te bouwen? Wat laat je achter? Wat neem je mee? Aan de hand van 'Things they carried', voorwerpen die zijn meegenomen tijdens de reis naar Nederland, vertellen zij hun verhalen, is een bijzondere expositie samengesteld.

Sam uit Syrië vertelde over zijn voorwerp: "Ik heb deze sleutelbos meegenomen. Ik dacht dat ik terug zou komen, maar dat is nooit gebeurd. Later kreeg ik een foto van mijn huis dat door een raket totaal is verwoest. Het enige dat nog overeind staat in de voordeur".

Over *Things They Carried* is ook te lezen in *Mingle Magazine* 2.



**MUSEA**  
**ZUTPHEN**



# Buddy to Buddy Zutphen 2020

## In het kort

- 202 buddy's
- 1521 deelnemers aan activiteiten
- 50+ activiteiten
- Zomerprogramma voor ISK leerlingen
- expositie i.s.m. Musea Zutphen

## TOELICHTING

Het jaar 2020 is voor iedereen een bijzonder en uitdagend jaar geweest. Het was een jaar waarin een virus ervoor zorgde dat onze manier van werken ineens onmogelijk leek. Het was echter ook een jaar dat ons maximaal uitdaagde om nieuwe manieren te verzinnen om mensen met elkaar in contact te brengen. Dat heeft ons op ideeën gebracht waarmee we onze werkzaamheden hebben kunnen voortzetten.

## Lockdown

Uiteraard kregen we in maart 2020 te maken met de eerste lockdown, een volledig nieuwe situatie waarin veel moest worden afgezegd, mensen angstig waren voor contact en we moesten zoeken naar online alternatieven. Al vrij snel bleek echter de behoefte aan contact onverminderd groot, of wellicht zelfs groter. Dit geldt in de eerste plaats voor nieuwkomers die hun wereld nog kleiner zagen worden dan die al was.

Veel activiteiten voor nieuwkomers werden stilgelegd. De verveling gecombineerd met het sociaal isolement waarin nieuwkomers zich normaal al begeven, en de extreem lange wachttijden bij de IND (nieuwkomers verblijven gemiddeld een jaar in het azc voordat ze in procedure worden genomen), maakt de situatie schrijnend. De mogelijkheden en activiteiten zijn minimaal en de onzekerheid is groot.

Het aantal mensen dat wij in 2020 aan elkaar hebben kunnen matchen ligt wat lager dan normaal gesproken. We hebben een aantal maanden helemaal stil gelegen en daardoor 4 rondes ipv 5 kunnen organiseren. Wij hebben echter alles op alles gezet om dit belangrijke werk wel voort te zetten. Bovendien hebben we ondanks de beperkende maatregelen toch een heel fijn zomerprogramma neer kunnen zetten voor jongeren en hebben we in samenwerking met Musea Zutphen een expositie ingericht in het kader van 75 jaar vrijheid.

# Uitgelicht

## Zomerprogramma

Vanuit de gemeente en vanuit de Internationale Schakelklas bereikte ons de vraag of we in de zomervakantie een programma voor jongeren zouden kunnen organiseren. Het online onderwijs tijdens de eerste lockdown was een uitdaging voor veel leerlingen van het ISK en sommigen waren te veel uit beeld geraakt. De zorg bestond dat als de school dicht zou zijn tijdens de zomervakantie, het contact met deze leerlingen zou verdwijnen met alle gevolgen van dien.

Daarom hebben we een jongerenronde georganiseerd in samenwerking met Villa Vleer. Voor de matches hebben we actief Nederlandse jongeren benaderd die niet alleen gematched werden aan hun buddy van het ISK, maar ook een bruisend zomerprogramma kregen aangeboden met wekelijks een hele dag verschillende workshops. De doelgroep zo goed mogelijk inschattend is er een programma ontwikkeld. Verder reikend dan 1 of 2 activiteiten per week. Er is gezocht naar een format waar groepsbinding, vriendschap en plezier centraal stonden. Er is een team samengesteld dat garant stond voor creativiteit, dynamiek en veiligheid bieden. Elke donderdag van de zomervakantie (7 in totaal) kwamen we een hele dag samen op het strand bij Villa Vleer (een braakliggend bouwterrein aan de IJssel). De eerste ontmoetingsdag stond in teken van het matchen van de buddykoppels en op de laatste dag vierden we een afsluitend feest.



## Project uitgelicht: Moving People

In het kader van 75 jaar vrijheid werd Buddy to Buddy gevraagd om samen met de curator van Stedelijk Museum Zutphen een expositie in te richten die 4 maanden in het museum zou hangen. Vanuit onze organisatie hebben we direct benadrukt dat het dan zou moeten gaan over mensen voor wie vrijheid nog ver te zoeken is. Het is mooi om onze Nederlandse vrijheid te vieren, maar laten we niet de ogen sluiten voor iedereen die daar alleen nog maar van kan dromen.

Fotograaf Pim Helmich heeft drie buddykoppels vastgelegd, uitgekozen rondom thema's waarin vrijheid en onvrijheid tot uiting kunnen komen; seksualiteit, geloof en politiek. Daarnaast kregen foto's van topfotograaf Farzad Ariannejad een plek.



Verboden geloof, Elly en Agnes





*'Ik verhuis naar Spijkernisse, Gemeente Spijkernisse, willen jullie alsjeblieft ook een Buddy to Buddy starten?'*

– Abed

## Buddy to Buddy Zutphen 2021

### In het kort

- 244 buddy's
- 902 deelnemers aan activiteiten
- 52 activiteiten
- Zomerprogramma i.s.m. ISK & Villa Vleer
- Openlucht Museum
- Brouwer Vertrouwensprijs
- 5-jarig bestaan

### TOELICHTING

Na 2020 was 2021 opnieuw een bijzonder en uitdagend jaar. In 2020 zorgde het coronavirus ervoor dat onze manier van werken ineens onmogelijk leek en moesten we allerlei nieuwe manieren verzinnen om mensen toch met elkaar in contact te brengen. We zijn ontzettend blij dat we in 2020 die omslag hebben weten te maken, want ook bijna heel 2021 hebben we ondanks de aanwezigheid van coronavirus onze werkzaamheden kunnen voortzetten. De behoefte aan contact bleef uiteraard onverminderd groot, of wellicht zelfs groter. Dit geldt in de eerste plaats voor nieuwkomers die hun wereld nog kleiner zagen worden dan die al was. Veel activiteiten voor nieuwkomers zijn in coronatijd stilgelegd. De verveling gecombineerd met het sociaal isolement waarin nieuwkomers zich in begeven, maakt de situatie vaak schrijnend. De mogelijkheden en activiteiten zijn minimaal en de onzekerheid is groot.

### NIEUWE MANIEREN OM VERSCHIL TE BLIJVEN MAKEN

Niks doen was geen optie, zeker toen bleek dat de maatregelen langer zouden gaan duren en onze doelgroep zich onverminderd bij ons bleef melden en voor deze groep alle andere activiteiten waren stopgezet. We zochten manieren om onze werkwijze aan te passen naar een coronaproof werkwijze. We zijn ontzettend blij dat zowel buddy's als organisatie in staat zijn geweest om zich met de nodige flexibiliteit en creativiteit aan te passen. Na de eerste lockdown zijn we op verschillende manieren aan de slag gegaan met aangepaste trajecten. In 2020 hebben we 4 in plaats van de gebruikelijke 5 rondes kunnen uitvoeren, in 2021 de gebruikelijke 5. De groepen waren iets kleiner omdat er minder aanmeldingen waren van Nederlanders en de vernieuwde matching arbeidsintensiever is en we meer op maat en in kleinere groepen moesten werken. Ondanks dit gegeven hebben aan de matchingstrajecten in 2021 in totaal 244 deelnemers meegedaan.

Koning Willem-Alexander en Koningin Máxima reikten in juli 2021 het Groeicertificaat uit aan Buddy to Buddy. Dit was de bezegeling van het Oranje Fonds Groeiprogramma, dat Buddy to Buddy heeft doorlopen van de start in Zutphen tot en met april 2021. Willemijn Voorham: "Het team van het Oranje Fonds heeft ons vier jaar lang tot het gaatje uitgedaagd om van Zutphens burgerinitiatief uit te groeien tot een volwassen organisatie waarmee we zijn gegroeid naar 12 gemeenten in Nederland.."

# Uitgelicht

## 5 jarig bestaan

In mei 2021 bestond Buddy to Buddy Zutphen 5 jaar. Uiteraard voor ons weer een mooie kans om te laten zien hoe leuk het is om elkaar te leren kennen en welke mooie vriendschappen en verhalen hieruit voortkomen. Helaas konden we niet bij elkaar komen om het samen te vieren. In plaats daarvan hebben we in de maand mei elke dag online een buddyverhaal gedeeld.

### #28 Amjad & Corneeltje

Amjad schreef voor ons (in het Nederlands!) over zijn eerste tijd in Nederland. Via Buddy to Buddy kwam hij in contact met zijn buddy Sarah, maar ook met Corneeltje, die hem op sleeptouw nam om Nederland én zichzelf te ontdekken.

"Op mijn 18e verjaardag had Corrie een leuke verrassing voor me, de verrassing was een rondleiding in Amsterdam. Het was de mooiste dag in mijn leven, ik was heel blij, wij gingen op een rondvaart door de grachten van Amsterdam met een boot, en dan naar de Eye museum en dan de Dam square en aan het einde van de rondleiding gingen we naar de Homomonument en dan zag ik daar voor het eerst in mijn leven een regenboogvlag. Ik was heel blij en wij gingen samen naar een winkeltje om een regenboogvlag, regenboogketting en regenboogarmband te kopen. Ik droeg ze meteen en ik heb nooit in mijn leven geaccepteerd gevoel meer dan dat moment."

Hier lees je het hele verhaal van Amjad:

<https://buddytobuddy.nl/blog/2021/05/28/amjad-corneeltje/>



## Openlucht Museum

In oktober, nog in between lockdowns, konden we met een bus vol uitgelaten buddy's op reis terug de Nederlandse geschiedenis in. Een ouderwetse tram, boerderijtjes uit vroegere tijden, oude ambachten, stellopen, een prachtig herfstig park en vooral heel veel plezier. Om het af te sluiten dansten we de dabke op het plein. Prachtig hoe zoveel culturen en alle verschillende leeftijden samen kwamen. Dankzij de enorme Groengrijs bus en buschauffeur Henk waren er nog genoeg plekken in de bus om ook leerlingen van ISK Zutphen mee te nemen. Deze dag organiseerden we met Jacqueline de la Rie vanaf Kunst & Meer. Heel veel dank aan deze fantastische organisatie. Dit kon allemaal dankzij een bijdrage en hulp van MPower/De Zutphense Uitdaging, en het Openlucht Museum die prettig met ons mee dachten om alles mogelijk te maken.





# Buddy to Buddy Zutphen 2022

## In het kort

- 254 buddy's
- 25 gezinnen en 78 nieuwkomers Eat & Meet
- 2672 deelnemers aan activiteiten
- 200+ activiteiten

## TOELICHTING

Het jaar 2022 was een sprankelend jaar voor Buddy to Buddy Zutphen. Mensen waren blij om elkaar weer in levende lijve te kunnen ontmoeten, het was een dankbare taak om vijf matchingsrondes en mooie activiteiten te organiseren. We kregen de kans om Maatschappelijke Diensttijd binnen onze organisatie vorm te geven en Buddy to Buddy Zutphen is hierin koploper geweest door direct een hele klas jonge buddy's te koppelen aan leerlingen van de Internationale Schakelklas. Er zijn 127 nieuwkomers aan 127 Zutphenaren gekoppeld. In totaal 254 buddy's die hun wereld openstellen voor een ander. De aantallen zijn nog wel iets lager dan voor corona. Maar ook omdat we de unieke kans kregen om een pilot te starten met jongeren. Dit hebben we in een iets kleinere groep gedaan dan een normale buddyronde. Daarnaast hebben er op kerstavond 78 nieuwkomers bij zo'n 50 gastgezinnen gegeten tijdens Eat & Meet.

Begin 2022 was de nasleep van corona nog voelbaar, de rondes waren iets kleiner, mensen waren angstig voor contact en grote feesten lagen gevoelig. Daarom hebben we in februari nog een sportieve ronde georganiseerd in de buitenlucht. In april zijn we een inspirerende samenwerking aangegaan met Eijerkamp. De wens dat iedereen zich thuis zal voelen in Zutphen kreeg een extra dimensie met een feestelijk matchingsdiner in dit gerenommeerde meubelbedrijf; een mooi voorbeeld hoe wij op velerlei wijze samenwerkingen aangaan binnen de stad. Andere voorbeelden daarvan zijn o.a. dat Bolwerck, Eligant en ISK en theaterproductie Ramp en Veerkracht.

# Uitgelicht

## Beachvolleybaltoernooi

Marinus organiseerde tijdens zijn MDT (Maatschappelijke Diensttijd) Buddy to Buddy Young traject een fantastisch beachvolleybal-toernooi bij Beach Center Zutphen. Het organiseren van een activiteit voor andere buddy's is onderdeel van het traject. Na het volleybaltoernooi dat een groot succes was ontving Marinus zijn certificaat van zijn coach Mari Plooi. 'Ik zou iedereen aanraden om mee te doen aan Buddy to Buddy Young. Het is voor mij meer waard gebleken dan goud. Ik heb geleerd hoe ik kan samenwerken met mensen die allemaal anders zijn dan ik, hier kan ik mijn hele leven nog de vruchten van plukken.'



## Buddy to Buddy Young

Buddy to Buddy Young is een project waarbij we vluchtelingen en nieuwsgierige jongeren aan elkaar koppelen. Dit project is speciaal in het leven geroepen voor jongeren tussen 14 en 27 jaar. Zij doorlopen hiermee het Maatschappelijke Dienst Tijd (MDT). We bieden jongeren in het buddyschap meer ruimte voor voorbereidende informatie, intensievere begeleiding en mogelijkheden tot het inzetten van talenten. In de uitvoering organiseren jongeren zelf activiteiten en zijn ze betrokken bij het werven van andere jongeren. Daarnaast kunnen jongeren na vijf maanden altijd als jongerenambassadeur een actieve rol blijven vervullen. Het MDT traject bij Buddy to Buddy staat in het teken van:

1. Talentontwikkeling
2. iets doen voor een ander
3. Ontmoeting tussen jongeren en andere doelgroepen





meet  
some  
buddy

Levy D.

Welat

**deel 4**

**Evaluatie**

# Toelichting op afspraken & resultaten

**Buddy to Buddy Zutphen heeft afgesproken met de gemeente Zutphen dat we 150 buddykoppels per jaar matchen, 50 activiteiten organiseren en nauwe samenwerking op te zoeken met partners in de stad. Deze aantallen haalden we voor corona met gemak (400+ buddy's in 2018 en 2019), maar corona bracht daar verandering in.**

In 2020, toen alles op slot ging, moesten we een paar maanden dicht. Dit heeft ervoor gezorgd dat we dat jaar 4 in plaats van 5 rondes hebben kunnen draaien. Toch zijn we daarna inventief genoeg geweest om in aangepaste vorm verder te gaan. In kleinere groepen en met wat minder aanwas van Nederlanders hebben we toch mooie resultaten behaald:

## **Resultaten op een rij:**

- 1128 buddy's hebben het traject van vier maanden doorlopen, dit zijn gemiddeld 141 koppels per jaar
- 440 + activiteiten georganiseerd (zie volgende bladzijde)
- met ruim 10.600 bezoekers
- In 2019 en 2022 zijn in totaal 162 nieuwkomers bij 75 gastgezinnen thuis ontvangen voor een kerstdiner of paaslunch.

## **Na corona**

Ook nu nog merken we de effecten van corona. De community heeft een tijd stil gelegen en het heeft tijd nodig om dit weer helemaal op te bouwen. Maar we hebben er alle vertrouwen in dat we in 2023 weer op volle kracht zijn.

## **Activiteiten**

We organiseerden veel meer activiteiten dan we afspraken met onze partners. Maar dit is tegelijkertijd ook een manier om buddy's te ondersteunen en nieuwe buddy's te werven. Overal waar we komen worden mensen enthousiast van wat we doen. Daar komen nieuwe aanmeldingen uit voort. Daarnaast levert de publiciteit rondom deze activiteiten ons ook bekendheid op.





*‘Dankjewel dat jullie dit allemaal organiseren, hierdoor hebben wij minder stress’*

**– Habel, buddy uit Eritrea**

## Activiteiten

Van 2019 t/m 2022, tijdens corona in aangepaste vorm, organiseerden we ontzettend veel activiteiten. Hieronder vind je een opsomming. In totaal hebben we in vier jaar tijd:

- 440 + activiteiten georganiseerd
- met ruim 10.600 bezoekers

Team Buddy to Buddy Zutphen is een sprankelend en enthousiast team en ziet altijd overal kansen. We zijn een project van en voor de stad en streven ernaar om samen te werken met alle partijen in de stad die samen met ons willen werken aan wederzijdse integratie. We beperken ons daarbij niet tot ketenpartners, maar werken ook juist graag samen met ondernemers, culturele initiatieven, buurten, sportverenigingen, etc. We zijn goed in het organiseren van activiteiten maar hebben de laatste jaren wel geleerd dat we dit altijd moeten verbinden aan de 1-op-1 contacten in het buddieschap omdat de duurzame contacten het meeste impact maken. Activiteiten zijn er dus veelal om het buddieschap en het laagdrempelige contact tussen nieuwkomers en Zutphenaren te ondersteunen. Hieronder vind je een greep uit alle activiteiten:

*Sint Maarten wandeling, Videoproject Thuiskomen, Kerstboom versieren, online kookworkshop, online en offline lachworkshop, uitje Openluchtmuseum, Dabke Kerstfeest Koelhuis, Eat & Meet, Workshop nieuwjaarskaarten maken, Iraanse gender reveal party, Kerstmarkt ,Buddy to Buddy X-mas party, Zumba, Kunst workshop, Bowlen, Gluren bij de Buren, gastcolleges Baudartius, Isendoorn en Eligant, Iftar diners, Fluisterboot, Internationaal Cellofestival, Catering Wijnhuisfonds, Kraam open dag azc, Keynote Honoursprogramma Windesheim, wandeling Baak, Volleybaltoernooi, Picknick, Buddy Cafe's, Open huiskamers, Theater Woest Oost, Sing Alongs in de huiskamer, Sportactiviteit, Beachvolleybal, Vaartocht over de IJssel, Muzieklessen in de huiskamer, deelname Gluren bij de Buren deelname aan Theaterproject Ramp en Veerkracht, Haak en breicafe, creatieve avond, karaoke, knutselmiddag,*







## Evaluatie met buddy's

Buddy to Buddy Zutphen is een lerende organisatie en we vragen regelmatig feedback aan onze deelnemers. Uit de antwoorden blijkt dat buddy's ons traject zeer waarderen, onze organisatie goed beoordelen en ook met bruikbare verbetersuggesties komen waar we regelmatig wat mee doen.

### De belangrijkste conclusies

- De tevredenheid van buddy's is hoog, zowel bij Nederlanders als bij de nieuwkomers en ook tijdens corona
- Nieuwkomers breiden hun netwerk via Buddy to Buddy uit
- Gemiddeld vertellen mensen Nederlanders aan 16,2 anderen over hun ervaringen
- Door corona was er logischerwijs een terugloop in de uitbreiding van het netwerk van nieuwkomers, doordat buddy's elkaar vaak wel ontmoeten, maar vanwege de maatregelen niet in groepen afspreken en elkaars familie/vrienden zo niet leren kennen.

### Indirecte effecten

Naast onze doelstelling zien we als gevolg van het buddieschap nog heel veel indirecte effecten.

- Buddy's die samen een (bij)baan zoeken en vinden
- Buddy's helpen elkaar met verhuizen, inrichten van hun nieuwe huis, met papierwerk, met studiekeuze, met gezinshereniging, etc etc.
- Buddy's spreken de Nederlandse taal vaker. Dat op zichzelf helpt natuurlijk, maar ook raken zij meer gemotiveerd om de taal snel te leren om zich goed verstaanbaar te kunnen maken in hun nieuwe omgeving.
- Buddy's signaleren wanneer het niet goed gaat en via ons netwerk brengen we deze persoon zonnig in beeld bij hulpverleningsorganisaties.

# Samenvatting enquêteresultaten

|                                                                        | 2022 | 2021 | 2020 | 2019 |
|------------------------------------------------------------------------|------|------|------|------|
| Geef een cijfer voor de informatievoorziening vooraf                   | 8,3  | 7,7  | 7,4  | 7,7  |
| Geef een cijfer voor de ondersteuning/ begeleiding tijdens het traject | 8,1  | 7,8  | 7,4  | 7,7  |
| Welk cijfer geef je het buddyproject van Buddy to Buddy?               | 8,8  | 8,5  | 8,3  | 8,8  |
| Met hoeveel andere mensen is jouw buddy in contact gekomen via jou?    | 5,6  | 2,8  | 5,2  | 6,8  |
| Hoeveel mensen heb jij over je ervaringen verteld (schatting)?         | 15,1 | 12,5 | 15,2 | 21,8 |

|                                                           | 2022 | 2021 |
|-----------------------------------------------------------|------|------|
| Geef een cijfer voor de begeleiding tijdens het traject   | 9,1  | 9,4  |
| Hoeveel Nederlanders heb je leren kennen via het traject? | 8,2  | 6,7  |
| Welk cijfer geef je het buddyproject van Buddy to Buddy?  | 9,1  | 9,7  |

## De belangrijkste conclusies

- De tevredenheid van buddy's is hoog, zowel bij Nederlanders als bij de nieuwkomers en ook tijdens corona
- Door corona was er logischerwijs een terugloop in de uitbreiding van het netwerk van nieuwkomers, doordat buddy's elkaar vaak wel ontmoeten, maar vanwege de maatregelen niet in groepen afspreken en elkaars familie/vrienden zo niet leren kennen.

Toen we de enquêteresultaten aan het verwerken waren kwamen we zo ontzettend veel mooie quotes tegen, zoals deze hiernaast.

*“Mijn vriendin was erg mooi en respectvol. Ze zorgde ervoor dat ik van Nederlanders hield.. Ik was bang dat ze racisme zouden hebben.. Ik was bang om met iemand van hen te praten die me niet zou accepteren omdat ik Arabisch ben.. Ik vroeg me af.. Misschien willen ze ons niet in hun land.. Maar mijn vriendin heeft me gemaakt ik zal sterk zijn en toen praatte ik met Nederlanders.. We hadden een goede tijd samen.. We hadden het over de gebruiken en tradities van Nederland.. Ook Syrië.. Er waren vreemde dingen waar we samen over te weten kwamen.. We praten nog steeds en we wensen het beste voor ons allebei.. Ik ben gelukkig Omdat ik aardige mensen heb leren kennen zoals Merel en Willemijn en mijn vriend loes”*

**deel 5**

**Beeld-  
vorming &  
publiciteit**



## Publiciteit

Buddy to buddy Zutphen vindt het belangrijk om verhalen te vertellen en daarmee nieuwkomers een gezicht te geven. Te vaak komen vluchtelingen negatief in het nieuws en gaat het over aantallen. Achter deze aantallen zitten mensen zoals jij en ik. De ontmoetingen en vriendschappen tussen buddy's brengen zoveel mooie verhalen. Deze verhalen delen we met anderen. Om zo een ander geluid te laten horen. Maar ook om te laten zien hoe leuk het is om buddy te zijn. Je kunt op reis in je eigen stad en van betekenis zijn door jezelf te zijn. Buddyverhalen zijn de beste promotie voor Buddy to Buddy die er is en zo melden nieuwe buddy's zich weer aan. We hebben afgelopen jaren ontzettend ingezet op communitybuilding via Facebook. We richten ons nu met Buddy to Buddy Young ook op een steeds jongeregroep buddy's, daarom hebben we sinds kort ook een Instagram pagina. Hieronder een greep uit alle zichtbare momenten:

- [Appeltje van Oranje](#)
- Artikel [ditisdedag.eo.nl](https://ditisdedag.eo.nl)
- [Podcast Zaken die Zingeven](#)
- [Buddy to Buddy wint Brouwer Vertrouwensprijs](#)
- Artikel [Buddy to Buddy Young](#)
- Artikel [samenwerking ISK en Eligant](#)
- [Buddyverhaal Mutasem & Abbas](#)
- Artikel [samenwerking Eijerkamp](#)
- Artikel [matching bij Eijerkamp](#)
- [Buddyverhaal Hans & Victor](#)
- [Ontvangst cheque Soroptimisten](#)
- [Maxima en Willem-Alexander reiken groeicertificaat uit](#)
- Artikel [Matching in coronatijd](#)
- [TV Gelderland](#)
- [Buddy to Buddy winnaar VOORbeeld-verkiezing](#)
- [Soroptimisten steunen zomerprogramma](#)
- [Aanmelding VOOR-verkiezing door buddy Marcel](#)
- [Buddyverhaal Jeroen & Mudassir](#)
- [Uitreiking cheque Motrac](#)
- [Eat & Meet Kerstavond](#)
- [Buddyverhaal Huruy, Ariane, Bas & Jip](#)
- [Eat & Meet Pasen](#)
- [Interview Zutphense Uitblinkers](#)
- [Buddyverhaal Pim & Ahang](#)

# MINGLE Magazine, spreekbuis voor het positieve geluid

## Mingle Magazine

Mingle Magazine is het tijdschrift van Buddy to Buddy over diversiteit, cultuur en ontmoeten. Een spreekbuis voor het positieve geluid van een samenleving waarin mensen maximaal van elkaar mogen verschillen en tegelijkertijd maximaal verbonden zijn.

Mingle is ontstaan in 2017. De stuurgroep van Buddy to Buddy Zutphen vond het maar een saai idee vonden om een jaarverslag te maken in Word. Want natuurlijk is het interessant om te weten hoeveel mooie matches we maken en hoe we dat doen. Maar wat elke dag indruk op ons maakt, dat zijn de verhalen en ervaringen van onze buddy's. Dagelijk horen wij verhalen van verbinding, van hoezeer mensen geraakt zijn, van begrip, en ook van onbegrip want het mag ook schuren. De ontmoetingen tussen onze buddy's brengen soms verbindingen voor het leven, en ook heel vaak mooie inzichten, ervaringen en ontdekkingen. We besloten een alternatief jaarverslag te maken, een tijdschrift met allemaal mooie buddyverhalen.

Dit was een groot succes. We merkten dat er zoveel interesse was dat we dit samen met de andere locaties verder wilden uitrollen. Inmiddels maken we Mingle Magazine vanuit de landelijke stichting met mooie verhalen uit het hele land.



Oplage  
**5000**  
Exemplaren

**Bereik x3**  
want lezers geven het blad door



## Zichtbaar door samenwerken

Zoals in voorgaande hoofdstukken te lezen is, zijn we altijd op zoek naar leuke samenwerkingsverbanden. Dit heeft als voordeel dat onze buddy's kennismaken met leuke plekken, maar ook zorgt het steeds voor nieuwe contacten en zichtbaarheid onder nieuwe doelgroepen. Zo gingen we bijvoorbeeld in 2021 een samenwerking aan met Hanzesport. In coronatijd konden we buiten toch nog een aantal sportieve activiteiten organiseren. Hanzesport deed een oproepje binnen de eigen vrijwilligersgroep en zo meldden een aantal leden van Hanzesport zich aan als buddy.

### Van en voor Zutphen

Met de kans dat we hier iemand vergeten, dan toch maar even een overzicht van al die mooie organisaties, bedrijven en clubs waarmee we samen mochten werken.

Ramp en Veerkracht // Zutphen Zingt Werelds // Grenzeloos muziek // Eligant // ISK // Isendoorn // Baudartius // Het Koelhuis // Dreaming of Syria // Woest Oost // Eijerkamp // Jacqueline Arraf Kookt // Helmich Films // Video en theaterproject Thuiskomen // COA // ISK // Vluchtelingenwerk // Stichting High5! // Hanzesport // Gelre Werkt! // Gemeente Zutphen // GGD // Beach Center Zutphen // GGNet // Tactus // Woonbedrijf Ieder1 // Perspectief // CJG // Nidos // Graafschap Bibliotheken, De Zutphense Uitdaging // Dat Bolwerck // DWR Notarissen // Driekant // Eetlokaal Waterkracht // IJsselstroom // Powershoot – Petra van Vliet // 't Pakhuys // De Hanzehof // Het Internationaal Cellofestival // Neleman // Hema // Helmich Films // Jacqueline Arraf Kookt // Great Communicators // Alliander, Schoolfruit.nl // Kunst & Meer // GroenGrijs bus // Hogeschool Saxion // Het Stedelijk Dalton College // Warnshuus // Luxor // De Hanzehof // De Zutphense Uitdaging // Talamini // Horta // Vaticano // Hema // Motrac Industries // Broodfabriek // Proeflokalen // Locket13 // Eetcafé Mais // SuperNatuur // BioToko // Stichting VIA // Johannette Zomer // Walhallab // Villa Vleer // Givo // Rebecca Solcer Art // Buurtkoelkast // Heelhuus // Sultani / Thuis bij de jongens // Modka Beirut // Musea Zutphen





**deel 6**

**Financiën**



# Toelichting op jaarrekeningen

## Jaarrekeningen

Elk jaar publiceert Buddy to Buddy Zutphen de jaarrekening op onze website. Daar zijn ze ten alle tijden te downloaden en in te zien. In de jaarrekeningen is te lezen dat we de jaren 2019 t/m 2021 met een verlies hebben afgesloten. In 2019 een verlies van ruim €4171 euro, in 2020 en 2021 een klein verlies van resp. €409 en €807 euro.

### 2019 - volwassen organisatie

Het verlies in 2019 is te wijten aan een tegenvaller en de omslag die we moesten maken naar andere bronnen van inkomsten. In juli 2019 is de 3-jarige financiële ondersteuning van het Oranje Fonds in Zutphen geëindigd. De omslag naar andere bronnen, particuliere (eenmalige en structurele) donateurs en bedrijven, duurt langer dan verwacht. Buddy to Buddy Zutphen is de eerste locatie in Nederland en moet daarom altijd op de troepen vooruit lopen. In het jaarverslag van 2019 is te lezen hoe we meer inkomsten wilden werven.

### 2020 en 2021

We zagen vooral kansen voor sponsoring door bedrijven. Onze stuurgroep bedacht een plan, en toen kwam... corona. Bedrijven moesten dicht of zaten in onzekerheid. Geen goede basis om aan te kloppen voor sponsoring. Maar het tekort op de begroting in 2020 en 2021 heeft zichzelf gedekt doordat we veel minder activiteiten konden organiseren.

### 2022

Na een paar lastige jaren is vanaf 2022 onze financiële situatie weer stabiel. Met een breed scala aan inkomstenbronnen (particuliere donateurs, gemeente Zutphen, lokale fondsen, organisaties, en nieuwe inkomstenbronnen zoals Maatschappelijke Diensttijd) hebben we 2022 kunnen afsluiten met een resultaat van €2509 en zien we in 2023 een financieel stabiele situatie. Ons eigen vermogen is nog negatief, maar we verwachten dit in 2023 weg te kunnen werken.



## DANKJEWEL!

### Onze vrijwilligers

Buddy to Buddy wordt mogelijk gemaakt door een heel groot team van vrijwilligers. Oude en nieuwe Nederlanders die zich eenmalig of structureel inzetten voor de Buddy to Buddy familie. Zonder hen kan Buddy to Buddy niet de resultaten neerzetten zoals in dit verslag gepresenteerd.

### Fondsen en donateurs

Waardevolle bijdragen leveren ook verschillende organisaties met financiële bijdragen: Gemeente Zutphen // Oranje Fonds // Hic Jacet Robur // Gebroeders Bakkers Weeshuis // Soroptimisten // Particuliere donateurs // St. Anthony Groote Broederschap // Kiwanis // Van der Boom Advies // Andre Dragt // Care From Your Heart // Rabobank // Fonds voor minderjarigenzorg // Torenfonds // Matz Carwash// en heel veel particuliere donateurs!

Dankjulliewel!

Team Buddy to Buddy Zutphen

# Stichting Buddy to Buddy Zutphen

Stichting Buddy to Buddy Zutphen bestaat uit een bestuur en een Raad van Toezicht. Daarnaast wordt de stuurgroep gevormd door vrijwilligers die zich inzetten als kern van de organisatie.

### Raad van Toezicht

Marius Palsma  
Hans Derksen  
Ian Muller

### Bestuur

Willemijn Voorham

### Facilitair Team\*

Merel Hubatka  
Sarah van Thoor  
Ilonka de Haan

### Stuurgroep

Fadi el Tofeili  
Mari Plooi  
Ria Yetsinga  
Peter van der Boom  
+ Facilitair team

### Buddytalkbegeleiders

Mari Plooi  
Peter van der Boom  
Suzanna van Boxem

### Jongerencoaches

Sarah van Thoor  
Mari Plooi  
Charlie van der Hulst

### Buddyteam

Het Buddyteam bestaat uit zo'n 25 actieve oud-buddy's die zich regelmatig vrijwillig inzetten. Er zijn leden die wekelijks activiteiten organiseren, maar ook leden die af en toe meehelpen tijdens een activiteit of evenement.

De landelijke organisatie, Stichting Buddy to Buddy Nederland, is de franchisegevende organisatie en heeft als belangrijkste doel om de groei aan te jagen middels het faciliteren van pilots en de bloei van lokale stichtingen te ondersteunen met kennisuitwisseling, netwerk, inzet van expertise en brandbuilding. De landelijke organisatie heeft geen uitvoerende rol, maar primair een aanjagende, voedende en wervende.

\* Het facilitair team bestaat uit totaal 0,8 FTE



meet  
some  
buddy

# 1128

Buddy's in Zutphen 2019-2022

together  
you  
discover  
more

**Stichting Buddy to Buddy Zutphen**

[www.buddytobuddy.nl/zutphen](http://www.buddytobuddy.nl/zutphen)

[zutphen@buddytobuddy.nl](mailto:zutphen@buddytobuddy.nl)

Willemijn Voorham | 06 17 55 65 42

Foto's | Pim Helmich©

buddy  
to buddy